

## ANCHE DIO PIANGERA` / EVEN GOD WILL CRY

music & lyric by BEPPE CANTARELLI

Inspired by "Anche Dio Sara` Triste / Even God Will Be Sad" by DAVID MARIA TUROLODO

© 2003 Shiva Diva Music (ASCAP)

English translation by BEPPE CANTARELLI, JODI L. WOLF,  
CARL F. ROSENBERG & NINA P. CASTELLUZZO

*E se il silenzio* And if the silence  
*sveglia il cuore,* stirs the heart,  
*rinasce dentro* reborn is inside  
*voce di eternita`* the voice of eternity  
*Santo e` il canto* Holy is the canto  
*musica e parole* music and words  
*eco di pianto* echo of weeping  
*Verbo che verra`* Verb that will come  
*Immenso e` l'attimo* Immense is the moment  
*che scopre il cielo* that discovers heaven  
*Santo il brivido di verita`* Holy is the warm chill of truth

### (CHORUS 1)

*Cantero` di amore* I will sing of love  
*di eterno silenzio* of eternal silence  
*Mi insegnero` di umilta`* I will teach myself humility  
*mi ubriachero` di liberta`* I will intoxicate myself with freedom  
*e aspettero` l'eternita`* and I will wait for eternity  
*ma se mi perdero`* but if I lose myself  
ANCHE DIO PIANGERA`...PIANGERA` EVEN GOD WILL CRY...GOD WILL CRY

*E se le stelle* And if the stars  
*sono gli occhi del cielo* are the eyes of heaven  
*santa e` la notte* holy is the night  
*benedetta e` gia`* already blessed  
*Di bonta` e` la Terra* Of kind-heartedness is Mother Earth  
*ma chi la scalda e` il sole* but it is the sun who gives her warmth  
*Aurora che nasce* Dawn just born  
*e che per sempre verra`* and that will come forever  
*Melodia concepita in cielo* Melody conceived in heaven  
*dolce poesia, pensiero di verita`* sweet poetry, thought of truth

### (CHORUS 2)

*Cantero` di amore* I will sing of love  
*di eterno silenzio* of eternal silence  
*Mi insegnero` di umilta`* I will teach myself humility  
*mi ubriachero` di liberta`* I will intoxicate myself with freedom  
*e aspettero` l'eternita`* and I will wait for eternity  
*ma se mi perdero`* but if I lose myself  
ANCHE DIO PIANGERA` EVEN GOD WILL CRY

(cont'd "ANCHE DIO PIANGERA' / EVEN GOD WILL CRY")

(BRIDGE)

*Miserere* Have mercy  
*Giorni di vento* Days of wind  
*O liberta', mio tempio* Oh freedom, my temple  
*Ogni donna perduta* Each lost woman  
*segno che Dio mi e` sempre vicino* a sign that God is always close to me  
*Ogni fanciullo* Each child  
*certezza di vita* a certainty of life  
*mi basti per cantare...* may be enough for me to sing...

(CHORUS 3)

*...e parlero` di amore* ...and I will speak of love  
*di eterno silenzio* of eternal silence  
*Mi insegnero` di umilta`* I will teach myself humility  
*mi ubriachero` di liberta`* I will intoxicate myself with freedom  
*e aspettero` l'eternita`* and I will wait for eternity  
*ma se mi perdero`* but if I lose myself  
*ANCHE DIO PIANGERA`* EVEN GOD WILL CRY

(FINALE)

*...PIANGERA`* ...WILL CRY  
*Pieta`* Mercy  
*Miserere...miserere* Have mercy...have mercy  
*Amami* Love me